

## B'har: Haftarah – Most Ashkenazim and Sephardim

[Jeremiah]

(32)6:Yirmeyahu said, The word of HaSHEM came to me, saying, 7:Behold, Chanam'el the son of Shallum your uncle shall come to you, saying, Buy you my field that is in `Anatot; for the right of redemption is your to buy it.

8:So Chanam'el my uncle's son came to me in the court of the guard according to the word of HaSHEM, and said to me, Please buy my field that is in `Anatot, which is in the land of Binyamin; for the right of inheritance is your, and the redemption is your; buy it for yourself. Then I knew that this was the word of HaSHEM.

9:I bought the field that was in `Anatot of Chanam'el my uncle's son, and weighed him the money, even seventeen shekels of silver.

10:I subscribed the deed, and sealed it, and called witnesses, and weighed him the money in the balances.

11:So I took the deed of the purchase, both that which was sealed, according to the law and custom, and that which was open:

12:and I delivered the deed of the purchase to Barukh the son of Neriyah, the son of Mechaseyah, in the presence of Chanam'el my uncle's son, and in the presence of the witnesses who subscribed the deed of the purchase, before all the Yehudim who sat in the court of the guard.

13:I charged Barukh before them, saying,

14:Thus says HaSHEM-Tzva'ot, the G-D of Yisra'el: Take these deeds, this deed of the purchase which is sealed, and this deed which is open, and put them in an earthen vessel; that they may continue many days.

15:For thus says HaSHEM-Tzva'ot, the G-D of Yisra'el: Houses and fields and vineyards shall yet again be bought in this land.

16:Now after I had delivered the deed of the purchase to Barukh the son of Neriyah, I prayed to HaSHEM, saying,

17:Ah L-rd HaSHEM! behold, you have made the heavens and the earth by your great power and by your outstretched arm; there is nothing too hard for you,

(32)6:וַיֹּאמֶר יְרֵמְיָהוּ הִיָּה דְבַר-יְהוָה אֵלַי לֵאמֹר: 7:הִנֵּה חֲנַמְאֵל בֶּן-שָׁלֹם דִּדְךָ בָא אֵלַיךָ לֵאמֹר קְנֵה לְךָ אֶת-שְׂדֵי אֲשֶׁר בְּעִנְתוֹת כִּי לְךָ מִשְׁפָּט הַגְּאֻלָּה לְקָנוֹת: 8:וַיָּבֵא אֵלַי חֲנַמְאֵל בֶּן-דָּדַי כַּדְבַר יְהוָה אֶל-חֲצַר הַמִּטְרָה וַיֹּאמֶר אֵלַי קְנֵה נָא אֶת-שְׂדֵי אֲשֶׁר-בְּעִנְתוֹת אֲשֶׁר | בְּאַרְץ בְּנֵימִן כִּי-לְךָ מִשְׁפָּט הִירְשָׁה וְלְךָ הַגְּאֻלָּה קְנֵה-לְךָ וְאָדַע כִּי דְבַר-יְהוָה הוּא: 9:וָאֶקְנֵה אֶת-הַשְּׂדֵה מֵאֵת חֲנַמְאֵל בֶּן-דָּדַי אֲשֶׁר בְּעִנְתוֹת וְאֶשְׁקַלְהֶ-לוֹ אֶת-הַכֶּסֶף שִׁבְעָה שְׁקָלִים וַעֲשֵׂה הַכֶּסֶף: 10:וָאֶכְתַּב בְּסֵפֶר וָאֶחַתְּם וָאָעַד עֵדִים וְאֶשְׁקַל הַכֶּסֶף בְּמֵאזְנַיִם: 11:וָאֶקַּח אֶת-סֵפֶר הַמִּקְנָה אֶת-הַחֶחֶתוֹם הַמְצֻוֶה וְהַחֲקִים וְאֶת-הַגְּלוּיִ: 12:וָאֶתַּן אֶת-הַסֵּפֶר הַמִּקְנָה אֶל-בָּרוּךְ בֶּן-נְרִיָּה בֶּן-מַחְסִיָּה לְעֵינַי חֲנַמְאֵל דָּדַי וְלְעֵינַי הָעֵדִים הַכֹּתְבִים בְּסֵפֶר הַמִּקְנָה לְעֵינַי כָּל-הַיְהוּדִים הַיֹּשְׁבִים בְּחֲצַר הַמִּטְרָה: 13:וָאֶצְוֵה אֶת-בָּרוּךְ לְעֵינֵיהֶם לֵאמֹר: 14:כֹּה-אָמַר יְהוָה צְבָאוֹת אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל לְקוֹחַ אֶת-הַסֵּפְרִים הָאֵלֶּה אֵת סֵפֶר הַמִּקְנָה הַזֶּה וְאֵת הַחֶחֶתוֹם וְאֵת סֵפֶר הַגְּלוּיִ הַזֶּה וְנָתַתֶּם בְּכִלֵי-חָרֶשׁ לְמַעַן יַעֲמְדוּ יָמִים רַבִּים: 15:כִּי כֹה אָמַר יְהוָה צְבָאוֹת אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל עוֹד יִקְנוּ בְּתִים וְשָׂדוֹת וְכַרְמִים בְּאַרְץ הַזֹּאת: 16:וְאֶתְפַּלֵּל אֶל-יְהוָה אַחֲרַי תְּתִי אֶת-סֵפֶר הַמִּקְנָה אֶל-בָּרוּךְ בֶּן נְרִיָּה לֵאמֹר: 17:אֲהֵה אֲדַנִּי יְהוָה הִנֵּה |

18:who show lovingkindness to thousands, and recompense the iniquity of the fathers into the bosom of their children after them; the great, the mighty G-D, HaSHEM-Tzva'ot is his name;

19:great in counsel, and mighty in work; whose eyes are open on all the ways of the sons of men, to give everyone according to his ways, and according to the fruit of his doings:

20:who did set signs and wonders in the land of Mitzrayim, even to this day, both in Yisra'el and among other men; and mad you a name, as at this day;

21:and did bring forth your people Yisra'el out of the land of Mitzrayim with signs, and with wonders, and with a strong hand, and with an outstretched arm, and with great terror;

22:and gave them this land, which you did swear to their fathers to give them, a land flowing with milk and honey;

23:and they came in, and possessed it, but they didn't obey your voice, neither walked in your law; they have done nothing of all that you commanded them to do: therefore you have caused all this evil to come on them.

24:Behold, the mounds, they are come to the city to take it; and the city is given into the hand of the Kasdim who fight against it, because of the sword, and of the famine, and of the pestilence; and what you have spoken is happen; and, behold, you see it.

25:You have said to me, L-rd HaSHEM, Buy you the field for money, and call witnesses; whereas the city is given into the hand of the Kasdim.

26:Then came the word of HaSHEM to Yirmeyahu, saying,

27:Behold, I am HaSHEM, the G-D of all flesh: is there anything too hard for me?

אַתָּה עָשִׂיתָ אֶת־הַשָּׁמַיִם וְאֶת־הָאָרֶץ בְּכֹחַךְ הַגָּדוֹל  
וּבְזַרְעֶךָ הַנְּטוּיָה לֹא־יִפְּלֵא מִמֶּךָ כָּל־דְּבָר׃<sup>18</sup> עָשָׂה חֶסֶד  
לְאַלְפִים וּמִשְׁלָם עֵוֹן אָבוֹת אֶל־חֵיק בְּנֵיהֶם אַחֲרֵיהֶם הָאֵל  
הַגָּדוֹל הַגְּבוּר יְהוָה צְבָאוֹת שְׁמוֹ׃<sup>19</sup> גָּדַל הָעֵצָה וְרַב  
הָעֵלִיָּה אֲשֶׁר־עֵינֶיךָ פְּקֻחוֹת עַל־כָּל־דַּרְכֵי בְּנֵי אָדָם לְתַת  
לְאִישׁ כְּדַרְכֵּיו וּכְפָרֵי מַעַלְלָיו׃<sup>20</sup> אֲשֶׁר־שָׂמַתְּ אֹתוֹת  
וּמִפְתֵּיִם בְּאֶרֶץ־מִצְרַיִם עַד־הַיּוֹם הַזֶּה וּבְיִשְׂרָאֵל וּבְאָדָם  
וַתַּעֲשֶׂה־לָּךְ שֵׁם כִּיּוֹם הַזֶּה׃<sup>21</sup> וַתֵּצֵא אֶת־עַמְּךָ אֶת־יִשְׂרָאֵל  
מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם בְּאֹתוֹת וּבְמוֹפְתִים וּבְיַד חֲזָקָה וּבְאֶזְרוֹעַ  
נְטוּיָה וּבְמוֹרָא גָדוֹל׃<sup>22</sup> וַתִּתֵּן לָהֶם אֶת־הָאָרֶץ הַזֹּאת  
אֲשֶׁר־נִשְׁבַּעְתָּ לְאֲבוֹתָם לְתַת לָהֶם אֶרֶץ זָבַת חֶלֶב וּדְבָשׁ׃  
<sup>23</sup> וַיָּבֹאוּ וַיִּרְשׁוּ אֹתָהּ וְלֹא־שָׁמְעוּ בְּקוֹלְךָ וּבְתוֹרֹתֶיךָ  
לֹא־הִלְכוּ אֵת כָּל־אֲשֶׁר צִוִּיתָהּ לָהֶם לַעֲשׂוֹת לֹא עָשׂוּ  
וַתִּקְרָא אֹתָם אֵת כָּל־הָרַעָה הַזֹּאת׃<sup>24</sup> הִנֵּה הַסִּלְלוֹת בְּאוֹ  
הָעִיר לְלִכְדָּהּ וְהָעִיר נִתְּנָה בְּיַד הַכַּשְׂדִּים הַנֹּלְחָמִים עֲלֶיהָ  
מִפְּנֵי הַחֶרֶב וְהָרַעֵב וְהַדָּבָר וְאֲשֶׁר דִּבַּרְתָּ הִיא וְהִנֵּה רָאָה׃  
<sup>25</sup> וְאַתָּה אָמַרְתָּ אֵלַי אֲדֹנָי יְהוָה קְנֵה־לָּךְ הַשָּׂדֶה בְּכֶסֶף  
וְהָעֵד עֵדִים וְהָעִיר נִתְּנָה בְּיַד הַכַּשְׂדִּים׃<sup>26</sup> וַיְהִי דְבַר־יְהוָה  
אֶל־יִרְמְיָהוּ לֵאמֹר׃<sup>27</sup> הִנֵּה אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵי כָּל־בָּשָׂר  
הַמִּמְּנִי יִפְּלֵא כָּל־דְּבָר׃